



Briuselis, 2022 m. kovo 9 d.

CM 2065/22

PARLNAT

KOMUNIKATAS

INFORMACIJA

Kontaktinis el.

pašto adresas: natparl@consilium.europa.eu

Tel. / faks.: +32 2 281 4271/+32 2 281 4933

Dalykas: Sakartvelo paraiška dėl narystės Europos Sąjungoje
– Perdavimas valstybių narių parlamentams

2022 m. kovo 3 d. Sakartvelo ministras pirmininkas Europos Sąjungos Tarybos pirmininkui pateikė Sakartvelo paraišką dėl narystės Europos Sąjungoje¹².

Džiaugiuosi galėdamas Jums pranešti apie šią paraišką.

Generalinis sekretorius

¹ I priedas. Paraiška (kartvelų k.).

² II priedas. Paraiškos vertimas.



საქართველოს პრეზიდენტი

მის აღმატებულება საფრანგეთის რესპუბლიკის პრეზიდენტს,
ევროკავშირის საბჭოს თავმჯდომარე ქვეყნის პრეზიდენტს,
ბატონ ემანუელ მაკრონს

ასლი:
მის აღმატებულება ევროპული საბჭოს პრეზიდენტს,
ბატონ შარლ მიშელს

მის აღმატებულება ევროკომისიის პრეზიდენტს,
ქალბატონ ურსულა ფონ დერ ლაიენს

მის აღმატებულება ევროპარლამენტის თავმჯდომარეს,
ქალბატონ როზერტა მეცოლას

თქვენო აღმატებულება,

საქართველოს, როგორც ევროპულ სახელმწიფოს, რომელიც პატივს სცემს ევროკავშირის ხელშეკრულების მე-2 მუხლით განმტკიცებულ ღირებულებებს და ხელს უწყობს მათ დამკვიდრებას, აქვს პატივი, წინამდებარე წერილით წარმოადგინოს განაცხადი ევროკავშირის წევრობაზე, ევროკავშირის ხელშეკრულების 49-ე მუხლის შესაბამისად.

განაცხადს თან ერთვის საქართველოს განცხადება ევროკავშირში გაწევრიანების თაობაზე, რომელიც წარმოადგენს მის განუყოფელ ნაწილს.

პატივისცემით,

ირაკლი ღარიბაშვილი

N6509

თბილისი, 3 მარტი, 2022 წელი

საქართველოს განცხადება
ევროკავშირში გაწევრიანების თაობაზე

ვინაიდან საქართველო, როგორც ევროპული სახელმწიფო, ადასტურებს თავის ერთგულებას იმ დემოკრატიული ღირებულებებისადმი, რომლებსაც ითვალისწინებს ევროკავშირის დამფუძნებელი ხელშეკრულებები, სახელდობრ, დემოკრატია, კანონის უზენაესობა, თანასწორობა, ადამიანის უფლებათა და ძირითად თავისუფლებათა დაცვა, მათ შორის, უმცირესობათა უფლებების პატივისცემა;

ვინაიდან ევროკავშირის შესახებ ხელშეკრულების 49-ე მუხლის მიხედვით, ნებისმიერ ევროპულ სახელმწიფოს, რომელიც პატივს სცემს ევროკავშირის ღირებულებებს, შეუძლია, განაცხადი გააკეთოს ევროკავშირის წევრობაზე;

ვინაიდან საქართველოს ევროკავშირში გაწევრიანებას მისი მოქალაქეების უდიდესი უმრავლესობა მყარად და უცვლელად უჭერს მხარს;

ვინაიდან საქართველოს მოქმედი კონსტიტუცია, რომელიც, თავის მხრივ, ეყრდნობა 1921 წლის კონსტიტუციის ისტორიულ-სამართლებრივ და პირველი დემოკრატიული რესპუბლიკის ფასეულობით მემკვიდრეობას, განამტკიცებს კონსტიტუციური ორგანოების ვალდებულებას, მიიღონ ყველა ზომა ევროკავშირში საქართველოს სრული ინტეგრაციის უზრუნველსაყოფად;

ვინაიდან საქართველო საკუთარი ხანგრძლივი ისტორიის მანძილზე ყოველთვის მიეკუთვნებოდა ევროპული კულტურისა და ცივილიზაციის სივრცეს და დღესაც, თავისი ღირებული წვლილი შეაქვს მის დაცვასა და განვითარებაში;

ვინაიდან სახელმწიფოებრივი დამოუკიდებლობის აღდგენის დღიდან საქართველო მუდმივად ისწრაფოდა ევროპული ინტეგრაციისკენ;

ვინაიდან საქართველო, 2014 წლიდან, ევროკავშირის ასოცირებული პარტნიორია და წარმატებით ასრულებს საქართველო-ევროკავშირის ასოცირების შესახებ შეთანხმებით ნაკისრ ვალდებულებებს;

ევროკავშირის საბჭოს წარედგინება განაცხადი საქართველოს წევრობაზე და ეთხოვება დაიწყოს ევროკავშირის ხელშეკრულებით გათვალისწინებული პროცედურები.



SAKARTVELO MINISTRAS PIRMININKAS

2022 m. kovo 3 d., Tbilisis

Jūsų Ekscelencija,

Sakartvelas, kaip Europos valstybė, puoselėjanti ir gerbianti Europos Sąjungos sutarties 2 straipsnyje įtvirtintas vertybes, turi garbės pagal Europos Sąjungos sutarties 49 straipsnį pateikti paraišką dėl narystės Europos Sąjungoje.

Pridedamas pareiškimas dėl Sakartvelo paraiškos dėl narystės Europos Sąjungoje yra neatskiriama šios paraiškos dalis.

Pagarbiai

Irakli Garibashvili

Jo Ekscelencijai Emmanuel Macron
Prancūzijos Respublikos Prezidentui
Europos Sąjungos Tarybai pirmininkaujanti valstybei narei

Kopija:

Jo Ekscelencijai Charles Michel
Europos Vadovų Tarybos Pirmininkui

Jos Ekscelencijai Ursula von der Leyen
Europos Komisijos Pirmininkei

Jos Ekscelencijai Roberta Metsola
Europos Parlamento Pirmininkei

N6509

Sakartvelo pareiškimas dėl paraiškos dėl narystės Europos Sąjungoje

Kadangi Sakartvelas kaip Europos valstybė dar kartą patvirtina savo įsipareigojimą gerbti demokratines vertybes, įtvirtintas Europos Sąjungos steigiamosiose sutartyse, tokias kaip demokratija, teisinė valstybė, lygybė, žmogaus teisių ir pagrindinių laisvių apsauga, įskaitant pagarbą mažumų teisėms;

kadangi pagal Europos Sąjungos sutarties 49 straipsnį kiekviena Europos valstybė, gerbianti bendras vertybes, gali pareikšti norą tapti Europos Sąjungos nare;

kadangi didžioji dauguma Sakartvelo gyventojų tvirtai ir nepajudinamai remia narystę Europos Sąjungoje;

kadangi Sakartvelo Konstitucijoje, kuri grindžiama 1921 m. Konstitucijos istoriniu ir konstituciniu paveldu ir kurioje įtvirtintos Sakartvelo Pirmosios Demokratinės Respublikos vertybės, nustatyta, kad konstituciniai organai imasi visų priemonių, kad būtų užtikrinta visapusiška Sakartvelo integracija į Europos Sąjungą;

kadangi per visą savo ilgą istoriją Sakartvelas visada priklausė Europos kultūrai ir civilizacijai ir vertingai prisidėjo prie Europos kultūros ir civilizacijos išsaugojimo ir tolesnio vystymosi;

kadangi nuo valstybės nepriklausomybės atkūrimo Sakartvelas atkakliai siekia integracijos į Europą tikslo;

kadangi Sakartvelas nuo 2014 m. yra Europos Sąjungos asocijuotasis partneris ir sėkmingai įgyvendina įsipareigojimus pagal Sakartvelo ir ES asociacijos susitarimą,

Europos Sąjungos Tarybai pateikiama Sakartvelo paraiška dėl narystės ir prašoma pradėti atitinkamas procedūras, kaip nustatyta Europos Sąjungos sutartyje.